

AUTORSKÉ PRÁVA © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. VŠETKY PRÁVA VYHRADENÉ.

Všetky informácie, okrem iného vrátane textov, obrázkov, grafov sú vlastníctvom spoločnosti Hangzhou EZVIZ Software Co, Ltd. (ďalej len „EZVIZ“). Táto používateľská príručka (ďalej len „príručka“) sa bez predchádzajúceho písomného povolenia spoločnosti EZVIZ nemôže žiadnym spôsobom reprodukovat', meniť, prekladať ani distribuovať, čiastočne ani úplne. Pokiaľ nie je stanovené inak, spoločnosť EZVIZ neposkytuje žiadne záruky, garancie ani vyhlásenia, výslovné ani predpokladané, týkajúce sa príručky.

Informácie o tomto návode

Táto príručka obsahuje pokyny na používanie a správu produktu. Obrázky, grafy, nákresy a všetky ďalšie informácie, ktoré sú v ňom uvedené, slúžia len na opis a vysvetlenie. Informácie uvedené v návode sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia v dôsledku aktualizácií firmvéru alebo iných príčin. Najnovšiu verziu nájdete na webovej lokalite EZVIZ™ (<http://www.ezviz.com>).

Záznam o revíziách

Nová verzia – január 2025

Uznanie ochranných známk

EZVIZ™,  a iné ochranné známky a logá spoločnosti EZVIZ sú vlastníctvom spoločnosti EZVIZ v rôznych jurisdikciách. Iné nižšie uvedené ochranné známky a logá sú vlastníctvom príslušných majiteľov.

Právne vyhlásenie o odmietnutí zodpovednosti

V MAXIMÁLNO M MOŽNOM ROZSAHU, KTORÝ POVOĽUJÚ PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY, SA OPÍSAŇY PRODUKT, SPOLU S JEHO HARDVÉROM, SOFTVÉROM A FIRMVÉROM, DODÁVA V STAVE „AKO JE“ SO VŠETKÝMI PORUCHAMI A CHYBAMI A SPOĽČNOSŤ EZVIZ NEPOSKYTUJE ŽIADNE VÝSLOVNÉ ANI IMPLICITNÉ ZÁRUKY OKREM INÉHO VRÁTANE ZÁRUKY PREDAJNOSTI, USPOKOJIVEJ KVALITY, VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL A NEPORUŠENIA PRÁV TRETEJ STRANY. SPOĽČNOSŤ EZVIZ ANI JEJ RIADIACI PRACOVNÍCI, ZÁSTUPCOVIA, ZAMESTNANCI ALEBO AGENTI V ŽIADNOM PRÍPADE NENESÚ ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA AKÉKOL'VEK OSOBITNÉ, NÁSLEDNÉ, NÁHODNÉ ALEBO NEPRIAME ŠKODY, OKREM INÉHO VRÁTANE ŠKÔD Z UŠĽÉHO PODNIKATEĽSKÉHO ZISKU, PRERUŠENIA PODNIKANIA, STRATY ÚDAJOV ALEBO DOKUMENTÁCIE V SÚVISLOSTI S POUŽÍVANÍM TOHTO PRODUKTU, A TO ANI V PRÍPADE, AK BOLA SPOĽČNOSŤ EZVIZ UPOZORNENÁ NA MOŽNOSŤ TAKÝCHTO ŠKÔD.

V MAXIMÁLNO M MOŽNOM ROZSAHU, KTORÝ POVOĽUJÚ PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY, CELKOVÁ SÚHRNNÁ ZODPOVEDNOSŤ SPOĽČNOSTI EZVIZ ZA VŠETKY ŠKODY NEPREKROČÍ PÔVODNÚ KÚPNU CENU PRODUKTU.

SPOĽČNOSŤ EZVIZ NEPREBERÁ ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA ZRANENIA OSÔB ANI MAJETKOVÉ ŠKODY V PRÍPADE PRERUŠENIA PREVÁDZKY PRODUKTU ALEBO UKONČENIA SLUŽBY V DÔSLEDKU: A) NESPRÁVNEJ INŠTALÁCIE ALEBO INÉKO AKO URČENÉHO ÚČELU POUŽÍVANIA; B) OCHRANY ŠTÁTNEHO ALEBO VEREJNÉHO ZÁUJMU; C) VÝŠŠEJ MOCI; D) VÁS ALEBO TRETEJ STRANY OKREM INÉHO VRÁTANE POUŽÍVANIA AKÝCHKOL'VEK PRODUKTOV, SOFTVÉRU, APLIKÁCIÍ TREŤÍCH STRÁN A ĎALŠÍCH.

POUŽÍVANIE PRODUKTU S PRÍSTUPOM NA INTERNET JE ÚPLNE NA VAŠE VLASTNÉ RIZIKO. SPOĽČNOSŤ EZVIZ NENESIE ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA NEŠTANDARDNÚ PREVÁDZKU, ÚNIK OSOBNÝCH ÚDAJOV ANI ZA INÉ ŠKODY V DÔSLEDKU KYBERNETICKÉHO ÚTOKU, HEKERSKÉHO ÚTOKU, VÍRUSOVEJ INFEKCIE ALEBO INÝCH BEZPEČNOSTNÝCH RIZÍK SIETE INTERNET; V PRÍPADE POTREBY VŠAK SPOĽČNOSŤ EZVIZ POSKYTNE VČASNÚ TECHNICKÚ PODPORU. PRÁVNE PREDPISY OHĽADOM BEZPEČNOSTNÉHO MONITOROVANIA A OCHRANY ÚDAJOV SA V JEDNOTLIVÝCH JURISDIKCIÁCH LÍŠIA. PRED POUŽÍVANÍM TOHTO PRODUKTU SI OVERTE VŠETKY PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY VO VAŠEJ JURISDIKCII, ABY BOLO VAŠE POUŽÍVANIE PRODUKTU V SÚLADE S PRÍSLUŠNÝMI PRÁVNÝMI PREDPISMI. SPOĽČNOSŤ EZVIZ NENESIE ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ V PRÍPADE POUŽÍVANIA PRODUKTU NA NEZÁKONNÉ ÚČELY.

V PRÍPADE AKÉHOKOL'VEK NESÚLADE MEDZI USTANOVENIAMÍ UVEDENÝMI VÝŠŠIE A PRÍSLUŠNÝMI PRÁVNÝMI PREDPISMI MAJÚ PREDNOSŤ PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY.

Obsah

Prehľad	1
1. Obsah balenia	1
2. Základy	2
Základný schéma zapojenia	3
Získanie aplikácie EZVIZ	4
Pridanie zariadenia do aplikácie EZVIZ	4
1. Pridať Wi-Fi relé	4
2. Nastaviť Matter	5
Montáž zariadenia	6
1. Vypnite napájanie	6
2. Pripojte káble	7
3. Nainštalujte zariadenie	7
Operácie v aplikácii EZVIZ	8
1. Stránka Wi-Fi relé	8
2. Prepnúť stránku	9
Špecifikácie	10
EZVIZ Connect	11
1. Používanie služby Amazon Alexa	11
2. Používanie služby Google Assistant	12

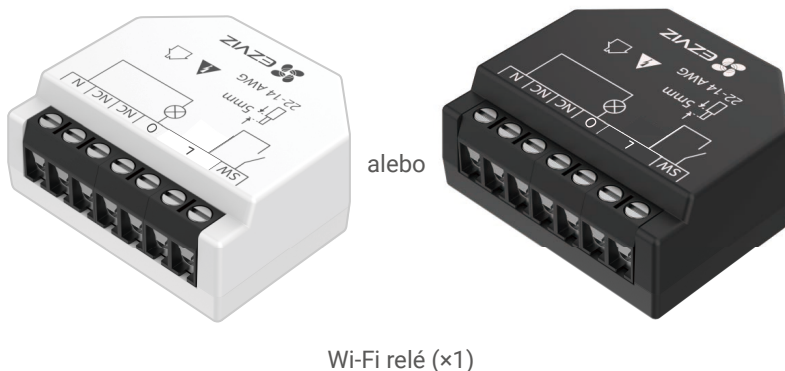
Prehľad

T35 Wi-Fi Relay je malý inteligentný spínač, ktorý umožňuje diaľkové ovládanie elektrických spotrebičov prostredníctvom mobilného telefónu, tabletu, PC alebo systému domácej automatizácie. Môže pracovať samostatne v miestnej Wi-Fi sieti alebo môže byť ovládaný prostredníctvom cloudových služieb domácej automatizácie.

Môže byť prístupné, ovládané a monitorované na diaľku z akéhokoľvek miesta, kde má používateľ pripojenie na internet, pokiaľ je zariadenie pripojené k Wi-Fi routeru a internetu.

Môže byť dodatočne namontované do štandardných elektrických nástenných boxov, za tlačidlami napájania a vypínačmi svetiel alebo na iné miesta s obmedzeným priestorom.

1. Obsah balenia



PIN špáradlo
(x1)



Pokyny na nastavenie
Matter (x1)



Regulačné informácie
(x2)



Stručná úvodná príručka
(x1)

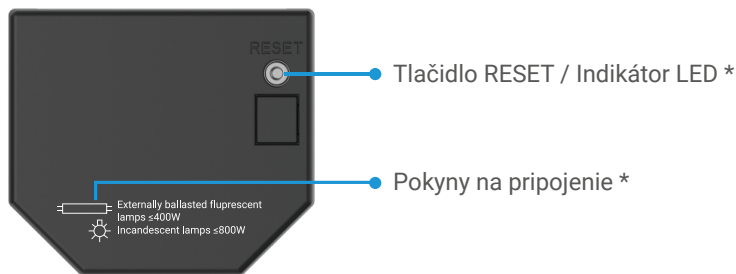
- Všetky vyobrazenia zariadenia je potrebné konfrontovať s konkrétnym zakúpeným zariadením.
- Čierny T35 je vybavený funkciou merania spotreby energie.

2. Základy

Nasledujúci popis uvádza T35 s meračom výkonu ako príklad.



Pohľad zopredu



Pohľad zozadu

* Indikátor LED

- Neprerušovaná modrá: Zariadenie je pripojené k Wi-Fi sieti.
- • Pomalé blikanie namodro: Zariadenie je odpojené od Wi-Fi siete.
- • • Rýchlo blikajúca modrá: Zariadenie je pripravené na konfiguráciu siete Wi-Fi.

* Tlačidlo RESET

Zadajte režim konfigurácie Wi-Fi:

Pomocou páky potiahnite a podržte tlačidlo RESET na 4 sekundy, indikátor sa rýchlo blikajúc namodro, čo znamená, že zariadenie je pripravené na konfiguráciu siete Wi-Fi.

- ① Režim konfigurácie Wi-Fi trvá 180 sekúnd. Ak počas tohto časového obdobia nedokončíte konfiguráciu Wi-Fi, zariadenie sa automaticky pripojí späť k pôvodnej Wi-Fi sieti.

* Tlačidlo RESET

Obnoviť na nastavenia z výroby:

Použite špendlík na stlačenie a podržanie tlačidla RESET na 10 sekúnd, kým indikátor opäť nezačne rýchlo modro blikať, a potom tlačidlo uvoľnite. Zariadenie bude obnovené na továrenské nastavenia.

* Pokyny na pripojenie

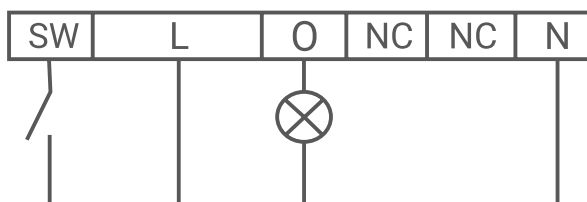


Produkt sa môže pripojiť k externým predradníkovým žiarivkám (0 - 400W).



Produkt sa môže pripojiť k žiarovkám (0 - 800W).

Základný schéma zapojenia



Terminály		Káble	
N	Neutrálna svorka	N	Neutrálny kábel
L	Živé (100-240VAC) svorky	L	Živé (100-240VAC) káble
SW	Vstupný terminál prepínača		
O	Výstupný terminál obvodu zaťaženia		
NC	Žiadne vnútorné pripojenie		

Získanie aplikácie EZVIZ

1. Pripojte sa mobilným telefónom k sieti Wi-Fi (odporúčané).
2. Stiahnite si a nainštalujte aplikáciu EZVIZ vyhľadáním slova „EZVIZ“ v obchode App Store alebo Google Play™.
3. Spustíte aplikáciu a zaregistrujte používateľský účet EZVIZ.



- ❗ Ak už aplikáciu používate, skontrolujte, či máte najnovšiu verziu. Ak chcete zistiť, či je dostupná aktualizácia, prejdite do obchodu s aplikáciami a vyhľadajte názov „EZVIZ“.

Pridanie zariadenia do aplikácie EZVIZ

1. Pridať Wi-Fi relé

1. Prihláste sa do konta aplikácie EZVIZ.
2. Na domovskej obrazovke klepnite na "+" v pravom hornom rohu, aby ste prešli na rozhranie Scan QR Code.
3. Naskenujte QR kód na zadnej strane zariadenia alebo na obale príručky rýchleho štartu.



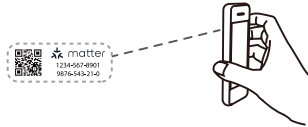
4. Postupujte podľa sprievodcu aplikácie EZVIZ a dokončíte konfiguráciu siete Wi-Fi a pridajte zariadenie do svojho konta aplikácie EZVIZ.

- ❗ Po úspešnom pridaní bude LED indikátor zariadenia svietiť na modro.

2. Nastaviť Matter

- Na nastavenie Matter musia byť Wi-Fi relé a váš mobilný telefón pripojené k rovnakej Wi-Fi sieti.
- Prosím, uchovajte kód na ďalšie použitie.

1. Po pridaní Wi-Fi relé do aplikácie EZVIZ otvorte aplikáciu, ktorá podporuje Matter.
2. Podľa pokynov v aplikácii naskenujte Matter Setup kód alebo zadajte číselný kód nastavenia uvedený na obale Matter Setup pokynov alebo na tele Wi-Fi relé.



3. Postupujte podľa sprievodcu na pridanie vášho Wi-Fi relé do aplikácie.
4. Po dokončení nastavenia bude Wi-Fi relé uvedené vo vašej aplikácii.

Montáž zariadenia

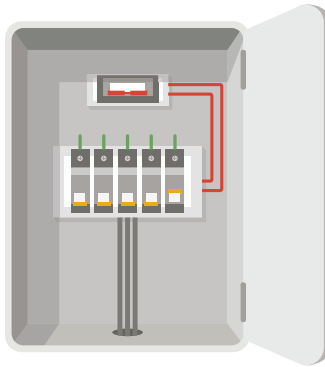


- Pred inštaláciou sa uistite, že izolácia kábla nie je poškodená.
- Uistite sa, že inštaláciu by mal vykonať kvalifikovaný elektrikár.
- Každá zmena v pripojeniach musí byť vykonaná až po zabezpečení, že na svorkách zariadenia nie je prítomné napätie!
- Zariadenie môže byť pripojené k elektrickým obvodom a spotrebičom a môže ich ovládať iba v prípade, že spĺňajú príslušné normy a bezpečnostné predpisy!
- Nepripájajte zariadenie k spotrebičom presahujúcim uvedené maximálne zaťaženie!
- Pripojte zariadenie iba spôsobom uvedeným v týchto pokynoch. Akákoľvek iná metóda môže spôsobiť poškodenie a/alebo zranenie!
- Nepokúšajte sa zariadenie servisovať alebo opravovať sami!

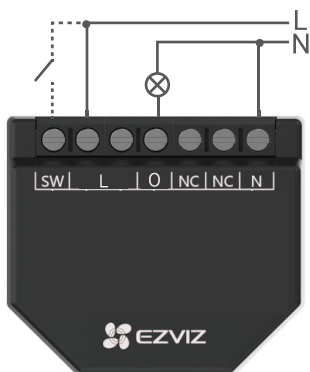
1. Vypnite napájanie

Pred montážou zariadenia vypnite ističe a pomocou fázového testera alebo multimetra skontrolujte, či na ich svorkách nie je napätie.

- ❗ Môžete pokračovať v montáži a zapojení zariadenia iba vtedy, keď ste si istí, že na zariadení nie je žiadne napätie.



2. Pripojte káble



1. Pripojte oba L terminály k fázovému vodiču a N terminál k nulovému vodiču.
2. Pripojte záťažový obvod k svorke O a neutrálnemu káblu.

i Pripojte zariadenie k tlačidlu alebo vypínaču podľa potreby.

3. Nainštalujte zariadenie

Po dokončení zapojenia nainštalujte zariadenie za vypínač alebo tlačidlo podľa nasledujúceho obrázka, potom pomocou skrutkovača utiahnite vypínač alebo tlačidlo a inštalácia je dokončená.

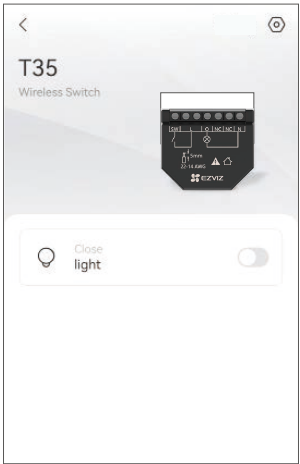


Operácie v aplikácii EZVIZ

i Rozhranie aplikácie sa môže líšiť v dôsledku aktualizácie verzie a rozhranie aplikácie nainštalovanej v telefóne má prednosť.

1. Stránka Wi-Fi relé

Po spustení aplikácie EZVIZ môžete podľa potreby spravovať svoje zariadenie.



Ikona	Popis
	Nastavenia. Zobrazenie alebo zmena nastavení zariadenia.
	Prepnúť stránku. Klepnite na vstup do podrobnej stránky vášho zariadenia.

Môžete klepnúť na ikonu  a nakonfigurovať nasledujúce parametre.

Parameter	Popis
Názov	Môžete prispôbiť názov svojho zariadenia.
Matter systém	Zobrazíť Matter kód zariadenia a Matter systémy, do ktorých bolo zariadenie pridané.
Sieťové nastavenia	Môžete vidieť Wi-Fi, ku ktorému je vaše zariadenie pripojené.
Informácie o zariadení	Tu sa zobrazujú informácie o danom zariadení.
Odstrániť	Ťuknutím odstránite zariadenie z aplikácie EZVIZ.

2. Prepnúť stránku



Ikona	Popis
	Nastavenia. Zobrazenie alebo zmena nastavení zariadenia.
	Zdieľanie. Zariadenie môžete zdieľať s kýmkoľvek chcete.
	Prepínač. Klepnutím zapnete/vypnete svetlo.
	Časovač. Klepnite na nastavenie plánovaného plánu.
	Merač výkonu. Klepnite na zobrazenie merača výkonu. Táto funkcia je použiteľná iba pre T35 s meračom výkonu.

Môžete klepnúť na ikonu  a nakonfigurovať nasledujúce parametre.

Parameter	Popis
Názov	Môžete prispôbiť názov svojho zariadenia.
Opačný oneskorený akčný spínač	Zariadenie sa automaticky otočí s malým časovým oneskorením.
Nastavenia typu zariadenia	Nastavte typ vstupu zariadenia a súvisiace parametre.
Inteligentné prepojenie	Vytvorte inteligentné prepojenie svojich zariadení.

Parameter	Popis
Nastavenia zabezpečenia	Nastavte ochranu napájania, ochranu napätia, ochranu prúdu a ich maximálne hodnoty. Táto funkcia je použiteľná iba pre T35 s meračom výkonu.
Exportovať údaje histórie	Klepnite na exportovanie historických údajov do vašej e-mailovej schránky. Táto funkcia je použiteľná iba pre T35 s meračom výkonu.
Informácie o zariadení	Tu sa zobrazujú informácie o danom zariadení.
Zdieľať zariadenie	Zariadenie môžete zdieľať so svojimi rodinnými príslušníkmi alebo hosťami.

Špecifikácie

Parameter	Popis
Veľkosť produktu (V×Š×H)	43,8 × 38,5 × 18,5 mm
Zdroj napájania	100 až 240 V stried., 50/60 Hz
Spotreba elektrickej energie	< 1,5 W
Prevádzková teplota	-10 °C až 45 °C
Ovládacie prvky	16A relé
Maximálne prepínacie napätie	250 V striedavý prúd
Rádiový protokol	IEEE 802.11b/g/n

1. Používanie služby Amazon Alexa

Tieto pokyny vám umožnia ovládať svoje zariadenia EZVIZ pomocou služby Amazon Alexa. Ak sa počas tohto procesu vyskytnú nejaké problémy, informácie nájdete v časti **Riešenie problémov**.

Pred začatím práce skontrolujte, či sú splnené tieto podmienky:

1. Zariadenia EZVIZ sú pripojené k aplikácii EZVIZ.
2. Máte zariadenie so službou Alexa (napr. Echo Spot, Echo-Show, všetky nové produkty Echo-Show, Fire TV (všetky generácie), kľúč Fire TV (len druhá generácia) alebo inteligentné televízory s edíciou Fire TV).
3. Aplikácia Amazon Alexa je už nainštalovaná v inteligentnom zariadení a máte vytvorené konto.

Ovládanie zariadení EZVIZ pomocou služby Amazon Alexa:

1. Spustíte aplikáciu Alexa a z ponuky vyberte „Zručnosti a hry“.
2. Na obrazovke Zručnosti a hry vyhľadajte text „EZVIZ“ a zobrazia sa zručnosti „EZVIZ“.
3. Vyberte si zručnosť svojho zariadenia EZVIZ a ťuknite na položku **POVOLÍŤ POUŽÍVANIE**.
4. Zadajte používateľské meno a heslo EZVIZ a ťuknite na položku **Prihlásenie**.
5. Ťuknutím na tlačidlo **Autorizovať** umožníte službe Alexa prístup k svojmu kontu EZVIZ na ovládanie zariadení EZVIZ.
6. Zobrazí sa správa „Konto EZVIZ bolo úspešne prepojené“. Potom ťuknite na položku **VYHĽADAŤ ZARIADENIA** a umožníte službe Alexa vyhľadať všetky zariadenia EZVIZ.
7. Vráťte sa do ponuky aplikácie Alexa, vyberte položku „Zariadenia“ a medzi zariadeniami uvidíte všetky svoje zariadenia EZVIZ.

Hlasové ovládanie

Vyhľadajte nové inteligentné zariadenie prostredníctvom ponuky „Inteligentná domácnosť“ v aplikácii Alexa alebo pomocou funkcie hlasového ovládania Alexa.

Po vyhľadaní zariadenia ho budete môcť ovládať hlasom. Službe Alexa zadávajte jednoduché povely.

- ❗ Napríklad názov vášho zariadenia: Zobraziť zariadenie xxxx je možné zmeniť v aplikácii EZVIZ. Vždy, keď zmeníte názov zariadenia, budete musieť zariadenie znova nájsť a aktualizovať názov.

Riešenie problémov

Čo mám robiť, ak sa aplikácii Alexa nepodarí vyhľadať moje zariadenie?

Skontrolujte prípadné problémy s pripojením k sieti Internet.

Skúste reštartovať inteligentné zariadenie a znova ho skúste vyhľadať v službe Alexa.

Prečo sa v aplikácii Alexa zobrazuje stav zariadenia „offline“?

Je možné, že zariadenie bolo odpojené od siete. Reštartujte inteligentné zariadenie a znova ho skúste vyhľadať v aplikácii Alexa.

Skontrolujte, či je smerovač pripojený na internet, a skúste to znova.

- ❗ Podrobnosti o krajinách, kde je k dispozícii služba Amazon Alexa, nájdete na oficiálnej webovej stránke Amazon Alexa.

2. Používanie služby Google Assistant

Vďaka službe Google Assistant môžete aktivovať zariadenie EZVIZ a zobrazíť živý náhľad pomocou vyslovenia hlasových príkazov Google Assistant.

Vyžadujú sa nasledujúce zariadenia a aplikácie:

1. Funkčná aplikácia EZVIZ.
2. Televízor s pripojenou funkčnou službou Chromecast.
3. Aplikácia Google Assistant v telefóne.

Začnite nasledujúcim postupom:

1. Nastavte zariadenie EZVIZ a uistite sa, že v aplikácii funguje správne.
2. Stiahnite si aplikáciu Google Home z lokality App Store alebo Google Play™ a prihláste sa do svojho konta Google.
3. Na domovskej obrazovke aplikácie klepnite na „+“ v ľavom hornom rohu a z ponuky vyberte „Nastaviť zariadenie“, aby ste prešli na rozhranie nastavenia.
4. Ťuknite na položku **Pracuje so službou Google**, vyhľadajte text „EZVIZ“, aby ste našli možnosti „EZVIZ“.
5. Zadaťte používateľské meno a heslo EZVIZ a ťuknite na položku **Prihlásenie**.
6. Ťuknutím na tlačidlo **Autorizovať** umožníte službe Google prístup k svojmu kontu EZVIZ, aby služba Google mohla ovládať vaše zariadenia EZVIZ.
7. Ťuknite na položku **Návrat do aplikácie**.
8. Postupujte podľa vyššie uvedených krokov na dokončenie autorizácie. Po dokončení synchronizácie bude služba EZVIZ uvedená v zozname služieb. Ak chcete zobrazíť zoznam kompatibilných zariadení v konte EZVIZ, ťuknite na ikonu služby EZVIZ.
9. Teraz vyskúšajte niektoré príkazy. Použite názov zariadenia, ktorý ste vytvorili pri nastavení systému.

Používatelia môžu spravovať zariadenia ako samostatné jednotky alebo ako skupinu. Pridanie zariadení do miestnosti umožňuje používateľom ovládať skupinu zariadení súčasne jedným príkazom.

Ďalšie informácie nájdete kliknutím na prepojenie:

<https://support.google.com/googlehome/answer/7029485?co=GENIE.Platform%3DAndroid&hl=en>